

**Oplysninger fra medlemsstaterne om statsstøtte, der ydes i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EF) nr. 1857/2006 om anvendelse af EF-traktatens artikel 87 og 88 på statsstøtte til små og mellemstore virksomheder, der beskæftiger sig med produktion af landbrugsprodukter, og om ændring af forordning (EF) nr. 70/2001**

(EØS-relevant tekst)

(2009/C 91/05)

**Sag nr.:** XA 443/08

**Medlemsstat:** Spanien

**Region:** Castilla-La Mancha

**Støtteordningens benævnelse:** ayudas a las inversiones destinadas a mejorar la prestación de servicios comunes en la producción primaria

**Retsgrundlag:** Convocatorias de ayudas para las cooperativas agrarias

Orden de 8/6/2000 de la Consejería de Agricultura y Medio Ambiente por la que se establecen los programas de fomento de la calidad agroalimentaria en Castilla-La Mancha (FOCAL 2000) programa 1 cooperativismo agrario

Orden de de la Consejería de Agricultura y Desarrollo Rural, por la que se aprueban las bases reguladoras de las ayudas para la mejora de las estructuras asociativas agrarias en Castilla-La Mancha y se convocan dichas ayudas para el año 2009.

**Forventede årlige udgifter til ordningen eller til den samlede individuelle støtte til virksomheden:** 500 000 EUR i alt

**Maksimal støtteintensitet:**

30 % af de støtteberettigede udgifter

- a) udgifter til opførelse, erhvervelse eller forbedring af fast ejendom ekskl. køb af jord
- b) udgifter til nye maskiner og nyt udstyr, herunder edb-programmel
- c) generalomkostninger i forbindelse med litra a) og b) såsom honorarer til ingeniører og konsulenter samt udgifter til feasibilityundersøgelser og erhvervelse af patenter og licenser, idet de dog højst må udgøre 8 % af det samlede budget.

**Gennemførelsesdato:** Fra datoen for offentliggørelse af registreringsnummeret på ansøgningen om fritagelse på webstedet for Kommissionens Generaldirektorat for Landbrug og Udvikling af Landdistrikter

**Støtteordningens eller den individuelle støttes varighed:** indtil den 31. december 2013

**Målet med støtten:** investeringer i landbrugsbedrifter (artikel 4 i forordning (EF) nr. 1857/2006)

**Berørt(e) sektor(er):** Landbrug, husdyrproduktion, skovbrug og fiskeri

Den støttetildelende myndigheds navn og adresse:

Consejería de Agricultura y Desarrollo Rural,  
C/ Pintor Matías Moreno, nº 4,  
45004 Toledo  
ESPAÑA

**Websted:**

Foreløbigt: <http://www.jccm.es/agricul//paginas/ayudas/cooperativismo/cooperativismo.htm>, og når offentliggjort: [www.jccm.es/cgi-bin/docm.php3](http://www.jccm.es/cgi-bin/docm.php3)

**Sag nr.:** XA 444/08

**Medlemsstat:** Spanien

**Region:** Castilla-La Mancha

**Støtteordningens benævnelse:** Ayudas para la creación de secciones de cultivo

**Retsgrundlag:**

Convocatorias de ayudas para las cooperativas agrarias

Orden de 8/6/2000 de la Consejería de Agricultura y Medio Ambiente por la que se establecen los programas de fomento de la calidad agroalimentaria en Castilla-La Mancha (FOCAL 2000) programa 1 cooperativismo agrario

Orden de de la Consejería de Agricultura y Desarrollo Rural, por la que se aprueban las bases reguladoras de las ayudas para la mejora de las estructuras asociativas agrarias en Castilla-La Mancha y se convocan dichas ayudas para el año 2009.

**Forventede årlige udgifter til ordningen eller det samlede individuelle støttebeløb:** Samlet beløb 50 000 EUR

**Maksimal støtteintensitet:**

80 % af de støtteberettigede udgifter

- udgifter i forbindelse med oprettelse af sammenslutningen
- udgifter til administrativt personale
- erhvervelse af kontorudstyr, herunder edb-udstyr og -programmer
- generalomkostninger, advokatsalærer og administrationsgebyrer.

**Gennemførelsesdato:** Fra datoen for offentliggørelsen af registreringsnummeret på ansøgningen om fritagelse på Kommissionens Generaldirektorat for Landbrug og Udvikling af Landdistrikters websted

**Ordningens eller den individuelle støttes varighed:** 31. december 2013

**Målet med støtten:** Producentsammenslutninger (artikel 9 i forordning (EF) nr. 1857/2006)

**Berørt(e) sektor(er):** Landbrug, husdyrbrug, skovbrug og fiskeri

**Den støttetildelende myndigheds navn og adresse:**

Consejería de Agricultura y Desarrollo Rural,  
C/ Pintor Matías Moreno, n<sup>o</sup> 4,  
45004 Toledo  
ESPAÑA

**Websted:**

Foreløbigt: <http://www.jccm.es/agricul/paginas/ayudas/cooperativismo/cooperativismo.htm>; efter offentliggørelsen: [www.jccm.es/cgi-bin/docm.php3](http://www.jccm.es/cgi-bin/docm.php3)

**Sag nr.:** XA 447/08

**Medlemsstat:** Frankrig

**Region:** Departementet Bouches-du-Rhône

**Departementet Bouches-du-Rhône:** Aides au nettoyage des serres-verre détruites par la grêle du 4 septembre 2008 (støtte til oprydning i drivhuse, der blev ødelagt af haglvejret den 4. september 2008).

**Retsgrundlag:**

- artikel 11 i forordning (EF) nr. 1857/2006 af 15. december 2006
- ekspertundersøgelse af 3. oktober 2008
- beslutninger vedtaget af Conseil Général des Bouches-du-Rhône.

**De planlagte årlige udgifter i henhold til ordningen:** Den samlede støtte udgør højst 131 500 EUR

**Maksimal støtteintensitet:** 65 %.

**Gennemførelsetidspunkt:** 2008, forudsat at ansøgningens registreringsnummer offentliggøres på Kommissionens Generaldirektorat for Landbrug og Udvikling af Landdistrikters websted.

**Støtteordningens eller det individuelle støtteprojekts varighed:** Ved udgangen af 2008 / ved udgangen af 2009.

**Støtteformål og -betingelser:**

Denne støtteordning falder ind under artikel 11 i Kommissionens forordning (EF) nr. 1857/2006 af 15. december 2006 om støtte i forbindelse med tab som følge af ugunstige vejrforhold.

Da den nationale fond for naturskader i landbruget ikke godtgør skader på drivhuse som følge af naturskader (undtagen oversvømmelser), fordi dette kan dækkes af forsikringer, ønsker Conseil Général at støtte de drivhusejere i området omkring Berre l'Etang, hvis anlæg er blevet voldsomt beskadiget af haglvejret.

Disse små og mellemstore landbrugsvirksomheder, der blev ramt af voldsomt haglvejret den 4. september 2008, modtager ganske vist, hvis de har tegnet forsikring herfor, en godtgørelse til delvis eller fuldstændig genopbygning af de drivhuse, der blev ramt af haglvejret. Men dette dækker kun delvis omkostningerne til genopbygning eller genstandsættelse af anlæggene (alt efter kontrakterne fratrækkes et beløb for slid eller et fast beløb eller begge) og dækker under ingen omstændigheder de omkostninger, der er forbundet med at ansætte midlertidig ekstra arbejdskraft til oprydning i ødelagte drivhuse, hvilket er et arbejde, der skal udføres, før det egentlige genopbygningsarbejde påbegyndes. Nogle virksomheder vil end ikke begynde at istandsætte drivhusene, før der er ryddet ordentligt op, og al glas er blevet fjernet, hvilket kræver specialiseret arbejdskraft.

For at rydde op i de 177 000 m<sup>2</sup> drivhus, hvor taget er ødelagt, er det nødvendigt at bruge omtrent 13 480 arbejdstimer.

Dette kan medføre store udgifter for den enkelte bedrift, og Conseil Général ønsker at bidrage med en støtte til delvis dækning af personaleudgifterne til fjernelse af glasrester i drivhusene.

En bedrift kan højst modtage støtte for 3 000 arbejdstimer, hvilket svarer til en støtte på 45 000 EUR.

Departementet yder en støtte, der maksimalt dækker 65 % af disse udgifter, hvilket maksimalt er 29 250 EUR per bedrift, mens de resterende 35 % svarende til 17 500 EUR er omkostninger, som bedriften betaler.

Denne foranstaltning træffes både for at sikre anlæggene og for at bidrage til gendannelse af produktionsapparatet.

Der gøres opmærksom på, at uden for rammerne af denne særlige fritagelsesordning kan der opnås støtte for alle anlæg, hvor hele taget skal udskiftes (struktur og glas) inden for rammerne af ordning nr. 484/207, der er godkendt af Kommissionen.

**Berørte sektorer:** Landbrugsbedrifter i departementet Bouches-du-Rhône, hvis drivhuse er blevet ødelagt af hagl: 13 enkeltmandsbedrifter og 2 bedrifter med selskabsform.

#### Den støttetildelende myndigheds navn og adresse:

Monsieur le Président du Conseil Général  
Direction de l'Agriculture et du Tourisme  
Hôtel du Département  
52, avenue de Saint-Just  
13256 – Marseille Cedex 20  
FRANCE

#### Websted:

<http://www.cg13.fr/amenagements/agriculture/agriculture.html>

Klik på »aides agricoles«

Klik nederst på siden »aides agricoles«: « projet de mesure d'aides au nettoyage des serres sinistrées par la grêle téléchargez le document ».

**Sag nr:** XA 453/08

**Medlemsstat:** Estland

**Region:** Eesti

**Støtteordningens benævnelse eller navnet på den virksomhed, der modtager en individuel støtte:** Põllumajandusliku nõuandesüsteemi korraldamine ja arendamine (indførelse af en rådgivningsordning for landbrugere)

**Retsgrundlag:** Euroopa Liidu ühise põllumajanduspoliitika rakendamise seadus (lov om gennemførelse af EU's fælles landbrugspolitik), sektion 54

**Forventede årlige udgifter til ordningen eller det samlede individuelle støttebeløb:** Forventede samlede udgifter på op til 5,2 mio. EEK (330 000 EUR)

**Maksimal støtteintensitet:** op til 100 %

**Gennemførelsesdato:** 15. januar 2009

**Ordningens eller den individuelle støttes varighed:** indtil 31. december 2009

#### Objective of aid:

**Målet med støtten** Teknisk bistand til producenter af landbrugsprodukter i form af subsidierede tjenesteydelser, uden direkte betalinger til producenter.

Støtten vil blive ydet i overensstemmelse med artikel 15. De støtteberettigede udgifter er i overensstemmelse med artikel 15, stk. 2, litra a), c) og f) (undervisning og uddannelse af landbrugere og landbrugsmedhjælpere, konsulenttjenester leveret af tredjemand og publikationer såsom kataloger eller websteder med oplysninger om rådgivningsordningen).

**Berørt(e) sektor(er):** Landbrugsproducenter (NACE-kode A1)

#### Den støttetildelende myndigheds navn og adresse:

Põllumajandusministeerium,  
Lai 39/41,  
Tallinn  
EESTI/ESTONIA

**Websted:** <http://www.agri.ee/index.php?id=26782>

#### Andre oplysninger:

- De konsulenttjenester, der tilbydes som led i denne støtteordning, er hverken varige eller regelmæssige eller vedrører virksomheders normale driftsudgifter såsom løbende skatterådgivning, regelmæssig juridisk rådgivning eller reklame.
- Det bekræftes, at den støtte, der ydes som led i denne støtteordning, er i overensstemmelse med artikel 15, stk. 4, i Kommissionens forordning (EF) nr. 1857/2006.
- De endelige støttemodtagere vil få udbetalt det fulde støttebeløb.